

## IMPRESIONES

### DESDE MADRID

Señala el ministro de la Gobernación y subraya la prensa, la actitud de la Junta de Diputados Constituyentes, que, en menos de tres horas, ha aprobado el Reglamento porque la Cámara ha de registrarse.

No compartimos la opinión del Sr. Maura, al tratar de hacer resaltar el contraste entre este Parlamento y los anteriores.

Lo que pasa es que, después de lo que se ha dicho, en todos los tonos, de que estas Cortes, por su composición, iban a ser una especie de Convención a la francesa, los grupos y los diputados han reflexionado y tratan de aparecer comprensivos, disciplinados, ecuanímenes.

Es verdad que en ella predominan los diputados que ejercen profesiones liberales en una proporción enorme sobre los verdaderamente clasificados como obreros, que no pasan de 24, según la estadística que hoy publica un periódico; pero, quizá por eso mismo, sea más de extrañar la facilidad con que ha salido adelante el Parlamento, habida cuenta de que los intelectuales — y más que nadie los abogados y los catedráticos (entre unos y otros llegan a 173) — son de suyo verbalistas y no se conforman fácilmente sin meter baza en el asunto más baladí, dándole proporciones oratorias enormes.

Afortunadamente, al menos por ahora, no se ha dado en las Cortes una nota aguda y si esta conducta persevera, no cabe duda de que la labor constituyente puede realizarse en menos tiempo del que era de esperar.

Los pocos viejos parlamentarios que han venido a las Cortes, están actuando de mentores de los legisladores de la República. Esto es lo que ha hecho ayer el Sr. Sánchez Guerra, con sus varias intervenciones en la discusión del Reglamento, lo cual indica que la experiencia es siempre necesaria, máxime en Asambleas que tienen por misión la de organizar la vida total del Estado.

Pero, el Sr. Besteiro ya se ha convencido de que no se podía ir tan de prisa, como él ha pretendido respecto a la constitución de la Cámara, pues, al aligerando la discusión de actas, y saltándose a la torera las protestas que traen muchas, reconoce que no puede llegar a ella hasta fines de mes o principios de agosto, como ha calculado el Sr. Alcalá Zamora.

De todos modos, hay que reconocer que las Cortes, hasta ahora, no han puesto obstáculo alguno para las discusiones y hasta han dado pruebas de buen sentido, negándose a que se radiase su labor y oponiéndose a la compatibilidad de la función parlamentaria con otros cargos públicos. Claro es que hubiésemos preferido que la incompatibilidad alcanzase a todos, con excepción de los de ministro y aún de subsecretario, por su carácter eminentemente político, pero, en fin, del mal el menor. No todo se va a hacer de un golpe, aunque los favorecidos cuentan no solo con los sueldos sino por añadidura con las mil pesetas mensuales de dietas parlamentarias.

Así que gusto servir a un régimen, pero ya se sabe que las deprecaciones suelen ser caras, si los que las sirven han de gozar de la debida independencia.

El caso es que los diputados que han salido triunfantes de las urnas el día 28 de junio no subordinan los intereses de la patria a los suyos políticos. Una cosa no debe estar reñida con la otra, a que el Sr. Azáña diga que no importa que calcemos en la pobreza, en la banquetería o en errores técnicos con el fin de salvar la República.

La demagogia encarnada en el Gobierno sería la mayor calamidad que podía caer sobre España y, por fortuna, vemos que los diputados que representan al país se dan cuenta de la misión trascendente que les incumbe.

Del Parlamento tiene que salir triunfante la República, que debe ser patria, orden, libertad, progreso. Solo así se estabilizará, haciendo imposibles restauraciones y dictaduras.

famoso pacto entre Cánovas y Sagasta para vivienda de verano. No se quejará D. Niceto de haber nacido. Ambas posesiones son para enviadas por muchos sabedores.

La República se muestra rumbo a su futuro Poder moderador, tratando de rodearle de todas las comodidades apetecibles.

A nosotros no nos parece mal que el jefe del Estado viva en el decoro que corresponde a un país de la categoría internacional de nuestro y creemos que a tal señor tal honor, a pesar de la igualdad democrática.

Después de las declaraciones hechas en Barcelona por Clará y Peiró, a nadie cabrá ya duda de que las huelgas provocadas por el sindicalismo no tienen el menor asomo de reivindicaciones de carácter económico y de que no nos equivocáramos cuando sostenimos que estábamos asistiendo a un duelo a muerte entre la Confederación Nacional del Trabajo y la Unión General de Trabajadores.

Ahora ya lo sabemos explícitamente, puesto que los dirigentes del sindicalismo no han andado con eufemismos para declararlo así.

Ello quiere decir que por el predominio de una de otra organización asistimos a una lucha encarnizada, por la cual están sufriendo lesiones enormísimas los intereses del país.

Los obreros se conoce que todavía no se han dado cuenta de que están siendo las principales víctimas propiciatorias de tal estado de cosas, que significa frecuentemente la muerte para ellos y el hambre, siempre, para sus hogares.

No dirá quien pierda el tiempo leyendo estas impresiones, que no hemos visto clara la cuestión desde el primer momento.

Se trata de un problema de predominio entre dos organizaciones societarias, hoy por hoy.

La una vive en un ambiente de gubernamentalismo y de asistencia al Poder público. La otra aspira, revolucionariamente, a suplantarla para imponer, sea como sea, el Sindicato.

Entre las dos se está destruyendo la economía nacional y se está llevando al proletariado a la desesperación, ante la impotencia del Poder público, que se ve precisado a fluctuar entre dos aguas, cada vez más encrespadas.

B. L.  
19 de Julio de 1931.

### EL PROGRESO hace veinte años

21 de julio de 1911. Los jóvenes del popular barrio del Puente han organizado este año brillantes fiestas en honor a Santiago Apóstol. Habrá con curso de lanchas, regatas y una extraordinaria verbena.

### Anticipos del gran escándalo

Pontevedra, vista; Coruña, en estudio, y Lugo, en puertas

Hoy se ha visto ante la Comisión de actas, el acta de Pontevedra, a los efectos de que informasen los candidatos derrotados y los triunfantes. Ha llevado la voz por Orga, Paz Andrade y por los radicales, Salgado. Lo de menos es cuanto han caído. Lo que interesa es lo que han caído. Tiene cierta gracia que los galleguistas se quejen de coacciones y atropellos. Porque para nadie es un secreto que los señores gobernadores civiles han estado a las órdenes, sumisos y corticidos, del nuevo gran cacique gallego, Sr. Casares Quiroga.

Cuéntase de este ministro, que cuando no lo era, era cierto discurso faccioso de revolucionario aspirante a la cartera de Marina, decía en Ferrol: «Yo os prometo justicia y la haré porque estoy bien enterado; la Marina no es la Marina; la Marina es la maraña». Ahora, la «maraña», está en el gran escándalo electoral de Galicia, que presencia asombrado, aunque ya de nada podemos admirarnos, España entera.

Ha dejado Casares Quiroga, el niño al conde de Bugalla! Es su digno sustituto. Su here o abin estado, pues no sabemos que otorgase disposición «moris causa». Pero es; además, su heredero uniformado, militarizado y en pie de guerra.

Ya, por los antecedentes de Pontevedra, se adivina lo que será lo de Coruña, y lo que «no será» el broche, nada de oro, de Lugo. Se puede predecir la nulidad de las actas y elección de esta última provincia. De lo contrario, se deshonraría la República.

Hoy el candidato por Pontevedra, Sr. Salgado, nos anticipó algo: como funcionaban en los Gobiernos civiles las oficinas electorales de la Orga, que pudiera ser un primer capítulo de este gran «serpenteo» de Galicia electorera, que escribí a don Ramón del Valle Inclán.

El día 26, deliciosa fiesta para la literatura política, el insigne escritor gallego, Sr. Valle Inclán, impugnó a él el acta de la Coruña, pero no como un curial, ni siquiera como procurador en causa propia. D. Ramón extenderá su mirada por toda Galicia, habarcará el amplio panorama caciquil y oírá qué se señalará, a buen seguro, al gran culpable Casares Quiroga.

Es un caso único: es el poder ministerial demandado. Representa la impudicia del absolutismo, encrocándose en el cuerpo vivo de la patria chica, para deshonrar un Gobierno provisional, que riga, con austeridad y limpieza los destinos republicanos de la patria grande, y que — justo es reconocerlo — tiene como excepción única la prociudad de ese ministro, no «en rino» sino náutrago.

Al servicio de su interés, ha esclavizado a plumas y cargos; ha comprado lo que ha podido y ha coaccionado lo que no debía. Pobres errantes, sin virilidad y sin solvencia política han hecho mercancía de la autoridad y del poder para que el gran cacique les arrojase un acta a su voracidad. El caso del director general de Administración Local hay que ponerlo en la picota. Los secretarios municipales de toda España debían protestar clamorosamente de que un Recasens Siches, haya comido la tropa de de citar en Lugo a los secretarios de los Ayuntamientos de la provincia para darles órdenes, a pretexto de darles normas. Es mucho «darles», tratándose de quien por excesivamente meticoloso no ha podido, no ha sabido o no ha querido dar normas municipales, pues intentándolo ha sido rechazado su insensato proyecto en varios Consejos de ministros.

Hay que decirlo de una vez y acabar con las reputaciones usurpadas de estos niños de la cátedra, que no llegan a hombres.

Es una pena que el Sr. Eloi prestase su nombre para esa candidatura de «extranjeros», y que la Orga entienda así el «galleguismo». Auguramos a esos señores pro tegidos por Casares Quiroga, un magno desastre.

No prosperará el crimen electoral perpetrado en Lugo, ni tal vez el grave intento de la Coruña. Por lo de Pontevedra, marejada de hoy, se perciben los aires de la tormenta.

¿Como el Sr. Azpiázu, con «su brujula», lo lo adivinó?  
Lo explicaremos...

León de LAS CASAS.  
Madrid, 17.

### Los pequeños sucesos

En el Hospital de Santa María ha sido anteaer asistido por el médico de guardia, la vecina de la inmediata parroquia de Albeiros, Dolores Cordero y Cordero, de treinta y cuatro años de edad.

Presentaba una herida contusa de tres centímetros de extensión en la región parietal derecha, que le produjo una «caricia» de su marido.

También fué anteaer curado en dicho establecimiento, el vecino de la calle de la Tinería, Domingo Blanco, de 18 años de edad, al que se le apreció una herida contusa con hematoma en la mejilla izquierda.

Le fué ocasionada dicha herida en riña que con otro individuo sostuvo en la Plaza de la República.

El estado de ambos lesionados ha sido calificado de pronóstico reservado, dándose cuenta de los hechos al Juzgado de instrucción.

### Crónica judicial

#### Recurso contencioso

Por el procurador don Antonio Rodríguez y a nombre de don Camilo Armento Arias, se ha promovido recurso ante el Tribunal provincial, contra un acuerdo del presidente de la Comisión Gestora del Ayuntamiento de Saviñón, suspendiendo el recurrente de empleo y sueldo en el cargo de secretario de dicha Corporación.

#### Cargos vacantes

Hallándose vacantes los cargos de juez municipal y suplente, y fiscal del Ayuntamiento de Ribadeo, se señaló el plazo de quince días para que los aspirantes presenten sus instancias.

### QUISICOSAS

#### Sol y toros

Toros y toreros en soberbia lid; música y colores, grandioso tapiz. Marcial y Lurita, filigranas mil; Villaita y el Niño luciendo el perfil.

El sol de mi Lugo brillando esplendente; mil gritos y bromas disparas la gente. Sale el de Natera y ruga y acosa y Marcial lo excita con la mariposa.

De la una verónica Villaita, sereno, y un pase de pecho que pasa por bueno. La gente rebulle ya más animada, y suena la música, la gran estocada!

Aplausos, sombreros van al redonde! hasta se ven puros, que quedan en él.

En los otros toros se repite igual, la castrera faena que ha hecho Marcial. El público ignora que el sol, con su fuego, nos quema y abrasa y que también, luego, las bellas lucenses, que en los palcos ríen, con sus bellos ojos nos queman y fíen.

Sol, calor y sangre, barullo sin fin. Señores, ¡qué estamos sobre el Polvorín!

JÉLOGO

### La fiesta del domingo en el Mercantil

Muy animada y concurrida, estuvo el domingo la fiesta organizada por el Café-bar Mercantil, en su parque, a beneficio de los obreros parados.

Dió comienzo el festejo a las diez de la noche. En la puerta de entrada al parque se había levantado una gran arca de guirnaldas.

La iluminación eléctrica era potente y vistosa en toda la fiesta. El movimiento en la tómbola fué verdaderamente extraordinario. Estaba divinamente bien atendida por la gentil y bella cañista Anónita Otero que estos días oye muchos aplausos en el Mercantil, en donde actúa con franco éxito. Se otorgaron muchísimos premios.

Hubo el anunciado concurso de mantones de Manila, de cuyo jurado fué parte principal Antonita Otero. La señora doña Daniela Rodil guez de Modia y la señorita Eladia Rodríguez, que lucían lindísimos mantones, obtuvieron los dos primeros premios. A la primera le correspondió una modernista lámpara de mesa, y a la segunda un lujoso estuche de manicura.

La aplaudida orquesta «Majestic» y una numerosa banda, amenizaron la fiesta que, en verdad, resultó brillantísima, por lo que recibió muchas felicitaciones su organizador, el encargado de dicho café, D. Fernando Castro Gil.

A altas horas de la madrugada se dió por terminado el festival.

### De la Diputación

Por falta de número de diputados, hubo de suspenderse la sesión ordinaria que la Comisión Gestora de la Diputación provincial debía celebrar ayer.

### Casino de Villalba

Vende en precio módico mesa chapó tablero de madera, en muy buen uso.

### Información general telefónica

El comandante Franco impugna las actas de Sevilla, que se aprueban después de un brillante discurso del ministro de la Gobernación

Madrid, 20 22:30  
La actualidad política  
Cotizaciones bursátiles  
Francos franceses, 42.47.  
Libras esterlinas, 52.50  
Dólares, 10.82  
Francos suizos, 210.60  
Liras belgas, 150.80  
Liras, 56.55  
Escudos portugueses, 0.47  
Pesos argentinos, 0.00.  
Marcos oro 256.

La sesión del Congreso  
A las cinco y veinticinco de la tarde se abrió la sesión del Congreso, bajo la presidencia del Sr. Besteiro.

El Sr. Cordero, presidente de la Comisión de Actas, expone los trabajos realizados, y a continuación se aprueban, sin discusión, las actas de Murcia (provincia), Alava, Barcelona (provincia), Las Palmas, Málaga (provincia) y Orense.

El comandante Franco impugna las actas de Sevilla (provincia), y lee un documento, copia de la que, ella presentada contra el ministro de la Gobernación, Sr. Maura.

Señala a continuación varias falsedades cometidas, a su juicio, en el escrutinio, y censura el sistema de circunscripciones, muy propicio para perjudicar a los contrarios.

### La Fiesta del Carmen

Solemnes cultos. — Grandiosa procesión

Extraordinario esplendor revisitaron los diferentes cultos celebrados el domingo en honor a la Santísima Virgen del Carmen en su capilla.

A las ocho de la mañana fué la misa de comunión que celebró el canónigo Sr. Sindin, siendo muchísimos los fieles que se acercaron a comulgar.

En la solemnidad que se celebró a las once ofició el canónigo Sr. Montero predicando el penegetico de la Virgen con su peculiar elocuencia, el Penitenciario de la Catedral Sr. Saavedra Ascariz.

La capilla de voces de la Basílica interpretó la partitura de una misa de Ravanello y en el Ofertorio del Ave María a voces solo de Victoria.

Después de la misa se hizo la exposición del Santísimo quedando expuesto a la adoración de los fieles hasta los cultos de la tarde que dieron comienzo a las seis y media, rezándose el rosario y el ejercicio de la novena correspondiente al último día de la novena.

A las siete de la tarde, después de hecha la Reserva, salió la procesión que resultó solemnisima.

La concurrencia ha sido tan numerosa como no se recuerda.

En dos interminables filas iban alumbrando varios centenares de personas de ambos sexos, entre las que destacaba un grupo de distinguidas señoras tocadas con la clásica mantilla española; el clero de la ciudad con sus párrocos, comunidades religiosas y varios capitanes.

En la comitiva figuraban los estandartes de todas las Congregaciones Marianas y las banderas de las Adoración Nocturna.

El Guión lo conducía el general Sr. García Zabarte portando los colores del mismo el comandante de infantería Sr. Castro Pardo, y el capitán Sr. Saavedra Ascariz.

El domingo, a las cinco de la tarde, y con una entrada más bien floja se celebró en la plaza del Polvorín la anunciada becerrada con dos animalitos de Vicente Torres, de Colmenar Viejo.

«Paco M. druga» y «El niño de Galicia» mataron, como pudieron, los becerreros.

Luego se celebró en la plaza un animado baile.

Ura becerrada  
El domingo, a las cinco de la tarde, y con una entrada más bien floja se celebró en la plaza del Polvorín la anunciada becerrada con dos animalitos de Vicente Torres, de Colmenar Viejo.

Muebles a plazos La Gran Bretaña LUGO

# "Cementos Bérgidum" blanco hueso y crema

ESPECIAL para revestimientos de fachadas les interesa a todos los contratistas de obras

Depósito provincial  
JOSE ARIAS NADELA

Manuel Becerra 26

Teléfono 223  
LUGO

## Cartas, facturas, impresos comerciales, tarjetas de visita, entrega inmediata

ENCARGUENOS SUS TRABAJOS DE IMPRENTA y QUEDARÁ SATISFECHO

## Papelería e Imprenta Lomberdero

SUCURSA DE LUGO

SAN PEDRO 11 LUGO

TELEFONO 148

igualmente las de Pontevedra, Cádiz, Cádiz y Jaén; estas últimas con un voto particular del Sr. Ayuso. Quedan proclamados diputados los señores Martín de Antonio, Bello, Azaña y Torres Campañá. Se fija el orden del día para mañana y se levanta la sesión.

**Las actas de Lugo y La Coruña**  
Todavía no se ha ocupado la Comisión de Actas del estudio de las de Lugo y La Coruña. Se cree que lo hará mañana pasado.

**En el ministerio de la Gobernación**  
El ministro de la Gobernación Sr. Maura recibió esta mañana a los representantes de la Prensa, manifestándoles que había presentado la dimisión de su cargo el gobernador civil de Granada.

Recibió la visita de una comisión de azucareros, que vinieron a pedirme que siga en su puesto el señor Elorza, y numerosos telegramas en el mismo sentido, en vista de lo cual le he ratificado los poderes. Después, les di cuenta de que en Sevilla se había declarado la huelga general, y proclamado el estado de guerra.

Los huelguistas piden poca cosa. Nada más que la disolución de la Guardia civil, que se degüelle a los hijos de los guardias, y que se me corte a mí la cabeza. Ahora voy a hablar con el gobernador de Sevilla, y luego, al entrar en el Congreso, les ampliaré detalles.

**Los sucesos de Sevilla**  
En efecto, al entrar en el Congreso, el Sr. Maura conversó con los periodistas, haciéndoles nuevas manifestaciones.

En Sevilla han ocurrido serios disturbios, de los cuales resultaron muertos un guardia civil y dos paisanos. En las Casas de socorro fueron asistidos numerosos heridos.

Los sucesos comenzaron a primera hora de la mañana, y se teme que se reproduzcan esta noche, así cuando el gobernador civil tiene tomadas todas las medidas.

Resulta intolerable el proceder de los huelguistas, los cuales al llegar la Guardia civil, se subieron a los tejados, y desde allí tiraron a la fuerza.

Culpa el ministro de lo ocurrido a los propietarios de las fincas, que constituyeron a los huelguistas que subiesen a las terrazas. La policía ha practicado cuarenta y cinco detenciones.

Terminó el Sr. Maura enterando a los reporteros de que había sido puesto en libertad el capitán Raxach.

**El ministro de la Guerra**  
Don Manuel Azaña fue interrogado por los reporteros acerca de lo ocurrido en Sevilla, y les confirmó las noticias dadas por el ministro de la Gobernación.

**Manifestaciones del Sr. Largo Caballero**  
El ministro del Trabajo, Sr. Largo Caballero, recibió esta noche a los representantes de la prensa, con los cuales sostuvo una conversación acerca de lo ocurrido en Sevilla.

Coincidió con sus manifestaciones con las hechas por los demás ministros, y añadió que iba a ser preciso adoptar alguna medida de Gobierno contra la Confederación Nacional, pues ya va resultando intolerable su actuación de hostilidad permanente.

**La huelga de Teléfonos**  
De la Central de Teléfonos, nos envían la siguiente nota para su publicación:  
Debido sin duda a la eficaz vigilancia decretada por las autoridades, y también acaso a una obligación de defraudación de las esperanzas que los perturbadores habían cifrado, como éxito de su campaña de violencia, en los resultados de los numerosos actos de sabotaje cometidos, que no lograron interrumpir más que momentáneamente algunos servicios o comunicaciones, se han registrado en los últimos dos días muy pocos atentados contra las instalaciones. Unicamente en Sevilla, fueron cortados algunos cables urbanos, con consiguiente incomunicación de un centenar de abonados, a quienes rápidamente se pondrán en condiciones de comunicar, ya que están con toda intensidad alunas brigadas en la reparación de dichas averías.

Las noticias tendenciosas que por teléfono circulan, y profusamente se reparten por España como insidiosas y falaces excitaciones al mantenimiento de actitudes extremas, haciendo aparecer a la empresa en situación difícil y a veces insostenible según mordazmente se propaga, no tienen otro valor ni fundamento, que el deliberado propósito de falsear la verdad con el fin de mantener en cuanto resulte factible, la turbulencia delictiva de muchos que a no ser susceptibles tan censurables manejos, seguramente hubieran cedido al racional impulso de la realidad, sometiéndose sin desvario a la exigencia de esta, aún cuando presente derivaciones menos halagüeñas que las prometidas por los agitadores como señuelo para la acumulación de incautos en las huestes de rebeldía que tratan de desbordar. Los servicios de la compañía se prestan en todas partes sin interrupción y tan solo esas averías locales como las producidas en Sevilla y algunas otras de más escasa importancia, acusan los últimos rascolidos de las pasiones malsanas que se pusionen en juego durante el movimiento, que se exige por falta de consistencia y de razón, y por exceso de morbosidad en los procedimientos. La compañía lamenta que esas tendencias pueriles de los agitadores, hayan causado molestias y trastornos al público en general y a sus propios abonados, pero confía en que la opinión al enjuiciar con toda equidad y rectitud la contienda, habrá podido apreciar cumplidamente los esfuerzos, la voluntad y eficacia de la empresa, para mantener a todo evento y con carácter de absoluta permanencia en toda su actividad normal, el servicio telefónico nacional que le está en

# Gran Café-Bar Mercantil

PALACIO DE SANTO DOMINGO

HOY MARTES 21 DE JULIO

Extraordinario Debut del dueto

## LILLA AND SANTY

procedente de los principales salones de España y extranjero.

Selectísimo repertorio de bailes modernos.

Espectáculo nunca visto en esta población.

EXITO CADA DIA MAYOR DE LA CANZONETISTA

## ANTOÑITA OTERO

que sigue cautivando al distinguido público que concurre a este café con su arte inimitable.

NO DEJE VD. DE CONCURRIR HOY AL MERCANTIL

# FABRICA DE HIELO

La de mayor producción de la provincia

CALLE DE MAYOR BALLESTEROS (Junto al Mercado nuevo)

Exportación por ferrocarril y autos de línea a los pueblos de la provincia.

Se sirve hielo a domicilio dentro de la capital.

Avisos: En la Fábrica y en Santo Domingo número 1, comercio de calzados «La Imperial». Teléfonos números 68 y 129. Dirección postal, Fernando Gil de Bernabé, Santo Domingo número 1 Lugo.

comendado. Una depuradora selección que en todo caso habrá de hacerse, porque el saneamiento moral de la organización inexcusablemente la exige, constituirá garantía para que en lo sucesivo no vuelvan a producirse esos focos de perturbación y de decadencia que dañan a la propia economía nacional, por las dificultades que en determinados casos han representado en el orden financiero, industrial y mercantil de España, las interrupciones de los servicios telefónicos.

Juan L. Coll.

## LOS QUE VIAJAN

Saló para P.ebes, en donde parará el verano, la esposa del conde de esta ciudad, D. Jesús Latas, con sus hijos.

Para sus posesiones del castillo El Quintal, en Pontevedra, salieron los señores de Seijas Poch.

Procedentes de Barcelona llegaron a su casa de Coeo los señores de Rey Astol.

Saló para Orol la familia del industrial de esta plaza, D. Nemesio González.

De Trasparga legó D. Manuel Abel Vila con su familia.

Saló para La Coruña, D. Ignacio Dóñez.

De Villaiba legó la maestra nacional Srta. María Rejal Rodríguez.

De Romeán la señorita Conauelo Fernández Verín.

De Rabade vino la señorita Purificación Gómez.

De Orol la señorita Elvira Varela López.

Regresó de Madrid el funcionario de la Diputación provincial, D. Ramón Robles, que fué a la capital de la República con objeto de asistir a la Asamblea de funcionarios provinciales que allí se celebró estos días.

Se encuentran en Pasaje (Coruña), la señora e hijos de D. Juan Fernández Campo.

## SE VENDE

coche Essex último modelo semi nuevo. Informarán en esta Administración.

## NATALICIOS

Con toda felicidad dió a luz un robusto niño la esposa de nuestro estimado amigo el teniente de infantería D. Casto Díaz Sal.

También dió a luz una niña, la esposa de nuestro apreciable amigo D. Benigno Castro Varela, acreditado industrial de esta plaza, encontrándose madre e hija en perfecto estado de salud.

Nuestra efusiva felicitación a los padres de ambas criaturas.

## VIDA MILITAR

### Destinos públicos

El próximo jueves, a las once de la mañana serán examinados los licenciados del Ejército que aspiran a desempeñar destinos públicos, que a continuación se mencionan:

Para la tercera categoría: José Fernández y Fernández, Manuel Mosteirín Armeto, Antonio Figueroa Varela, José Castro Soriano, Juan Varela Seijas y Daniel Núñez Palmeiro.

Para segunda categoría: Domingo Blanco Pedrouzo, Juan García Fernández, Santiago Arza López y Modesto Veiga Sánchez.

El tribunal estará compuesto por el comandante D. Enrique Cerrada Nogueira como presidente y el capitán D. Ricardo Taboada García y teniente D. José Maside Mosquera como vocales actuando el último de secretario.

### Destinos

Ha sido destinado al Regimiento de Infantería núm. 12, de guarnición en esta plaza, el alférez D. Antonio Feijóo Bolaño.

El capellán castrense que presta servicio en el disuelto Regimiento de Zaragoza D. Jesús Abel Sánchez, fué destinado a Granada.

## Información religiosa

### Obra de las Marías

Mañana, miércoles, fiesta de Santa María Magdalena una de las comadres de la Obra, se celebrará misa de comunión general a las ocho en la capilla de las Marías de la Catedral Basílica, encomendándose a las asociadas la asistencia.

## El célebre Sentín es muerto a palos en el Cebreiro

Comunican de Becerreá que en una parroquia del Cebreiro ha sido muerto a palos por varios vecinos de la misma, cuando intentaba robar en el domicilio de uno de aquellos, el popular «pájaro de cuenta», Ramón Santín Aira, fugado en el mes de marzo último de la prisión de esta capital y en el mes de junio de la de Castroverde.

Parece ser que el vecindario de toda aquella comarca había sido amenazado por el Santín, de que si fracasaba en el robo se dedicaría a actuar de incendiario, por cuyo motivo estaban todos los vecinos dispuestos a terminar definitivamente con tales amenazas.

En el lugar del suceso se personó el juzgado de instrucción, iniciando el correspondiente sumario.

## Un joven muerto en Chantada

En plena villa de Chantada ocurrió el domingo pasado, por la tarde, un grave suceso.

Un hijo del médico de Carballo, Sr. Latorre, alumno de tercer año de la Facultad de Medicina de Santiago, p. s. a. a con su novio, cuando repentinamente se encontró herido, falleciendo en la misma calle segundos después.

Un vecino de Chantada le había disparado dos tiros de escopeta desde la vereda de una casa.

El suceso se presentó voluntariamente a la auto-investigación, a quien manifestó que había obrado de tal manera por antiguos resentimientos con el joven muerto, quien habiendo tenido relaciones íntimas con una hija del de clarante, la había abandonado.

Lo ocurrido ha causado en Chantada gran sensación por ser los protagonistas del suceso personas muy conocidas en aquella villa.

## M'neros en huelga

Ayer han vuelto a declararse en huelga los obreros de las minas de Freijo, en Monforte.

Con tal motivo se trasladó por la tarde a la ciudad del Cabe, el gobernador civil Sr. Calviño.

## Notas municipales

Por el Ayuntamiento de Bóveda, se abre concurso entre los propietarios de casas apropiadas enclavadas en los términos de aquella villa, para casa Consistorial.

Las proposiciones se presentarán en el plazo de quince días.

Los municipios de Trasparga y Los Nogales tienen de manifestar durante el plazo de quince días el repartimiento general de utilidades del ejercicio de 1931, contra el cual se podrán formular las oportunas reclamaciones durante quince días.

## BAZAR IMPERIO

SILLA COCHE PARA NIÑOS 3750 PESETAS

## Asociación de maestros interinos y sustitutos de la provincia de Lugo

### Convocatoria

Se convoca a todos los compañeros a una asamblea, que tendrá lugar en la escuela de Santo Domingo el día 26 del actual, a las diez de la mañana.

Lugo 20 de julio de 1931.—El presidente, José M. R. Rivera.

## Notas de Enseñanza

De la Sección Administrativa Han sido cursados a la Dirección general, una vez informados, los expedientes de reintegro de los nuestros excedentes de esta provincia, D. José Pena Rosedo y doña Josefina Armada Fernández.

Fueron cursados a la Dirección general, debidamente informados, los expedientes de creación de las siguientes escuelas: niñas, en Nogueira de Muñiz; mixta, en el Puerto (Lugo); mixta, en Vilar (Nogueira de Muñiz); y mixta, en Villavieja de Arriba (Fonsagrada).

Remitióse el expediente de licencia, por alumbramiento de la maestra de Fradegas (Antas de Ulla), doña Josefa González Fernández.

Fueron devueltas varias cuentas de material, por no venir debidamente cumplimentadas y reintegradas.

Fueron cursados los expedientes de clasificación de D. Armando Marempuy, D. Agustín Lamela y D. Manuel Veiga.

Al maestro de Santa Eulalia de Pena (Begonte), se le cursa documento que remite la Sección de Madrid.

A la Dirección general se envió el expediente de jubilación por imposibilidad física, de doña Teresa Espiñedo Blanco, maestra de Rubiá (Lugo).

En la corrida de escalas correspondiente a la orden de 9 de julio («Gaceta» del 14), únicamente se le concedió ascenso a 250 pesetas, en esta provincia, a don Agustín Saverda Soto, maestro de Quintá Ousá (F. O.) y don Marcial Anas López, de Negadás (T. S. parg).

## BAZAR IMPERIO

COCHES PARA NIÑOS 115 PESETAS

# LIBRERIA BALMES

Un regalo práctico y de buen gusto es un estilógrafo «Aurora» con garantía perpetua adquirido en esta casa. En ella encontrará siempre gran surtido en artículos de escritorio, plumas estilográficas y material escolar.

La norma de esta casa es presentar a sus clientes la mejor clase en los artículos que trabaja.

Pida el libro de oro de España

SAN PEDRO 10, LUGO

## EL PROGRESO en la provincia

### QUIROGA

#### Un ahogado

Cuando se hallaban dedicados a faenas de pesca en el río Sil y desembocadura del Quiroga, los vecinos de la parroquia de Pielos de Tondelo, Olegario Álvarez Tejero, Fernando Nogueira y José Álvarez González, fué éste último arrastrado por la corriente, pereciendo ahogado sin que sus compañeros pudiesen evitarlo.

El cadáver del infortunado José Álvarez, fué extraído del río, a unos 300 metros del lugar donde fué arrastrado por la corriente.

Por orden del juez el cadáver fué trasladado a su domicilio.

### VILACHA

#### Herido en riña

En la inmediata parroquia de Vilachá de Mera, se instruyó atestado en virtud de denuncia formulada por el vecino de la misma, Daniel Vázquez Valin, contra su convecino Eduardo Núñez Vázquez, con presupuesto autor de lesiones de pronóstico reservado, ocasionadas con un palo, a un hijo del denunciante, llamado Eladio Vázquez Lameira, de 19 años de edad, en tiña que sostuvieron por cuestiones de la siega de centeno.

El agresor no pudo ser detenido por haberse dado a la fuga, enviándose el atestado al juez de instrucción del partido.

### PALAS DE REY

#### Un robo

En la parroquia de Villar de Doñas de este municipio ha sido detenido el vecino de la misma, José Fernández Rejo, como autor del robo de 150 pesetas y un reloj al vecino de Fuentemberte, José Peredés Cubreiro, llevado a cabo en el domicilio de éste.

El detenido ha sido puesto a disposición del juez municipal del término de esta villa.

### posición del juez municipal del término.

### RABADE

#### Una detención

Por la Guardia civil del puesto de esta localidad, ha sido detenido un sujeto llamado Maximino Fraga Veiga, licenciado del presidio de Alicanté, en el que sufrió condena por delito de robo.

Sometido a un hábil interrogatorio, se declaró autor del robo de veinte pesetas y una pulsera al vecino de Mostiro, Manuel Parga Lombao.

En unión del correspondiente atestado fué puesto a disposición del juez municipal del término de esta villa.

### CANDAY

#### Necrología

Ha fallecido ayer en su casa de la inmediata parroquia de Canday, a la avanzada edad de 90 años, el rico labrador D. Antonio Roibás Peña.

Era el finado, persona muy querida y respetable en dicha parroquia por su carácter afable y bondadoso, siendo su muerte muy sentida.

Descanse en la paz del Señor y reciban su filigido hijo D. Domingo Roibás y en especial su hermano el acreditado industrial de Rabade D. Cosme Roibás Peña y su sobrino, acreditado joyero de Gijón D. Antonio Roibás Peña y demás familia, nuestro más sentido pésame.

## ATENCION

PAPEL de periódicos, a 5 pesetas arroba.

Comprando varias arrobas, precios convencionales. Plaza de la República, 14, (Loterías).

## NOTAS REGIONALES

### CORUÑA

#### Un joven ahogado

Un muchacho de 16 años, apellido Serantes, hijo del conserje de las cocheras del tranvía en Carballo tuvo la desgracia de morir ahogado en la tarde de ayer, en ocasión que se bañaba en la rampa de Fuente Culler.

El desgraciado joven vivía en el Portazgo en compañía de sus abuelos.

Se trasladó a Fuente Culler el juzgado de guardia y ordenó el levantamiento del cadáver, que había sido depositado en la citada rampa y autorizó su traslado al domicilio de sus abuelos.

#### El Partido Republicano-Radical Socialista

En el Casino Republicano se ha celebrado una reunión para constituir definitivamente el Partido Republicano Radical Socialista.

Asistieron numerosas personas. El Sr. Freijido en nombre de la comisión organizadora, dió cuenta de los trabajos realizados, que merecieron la aprobación de la asamblea.

Se nombró el comité local que integran los señores don Julio Suárez Ferrín, Gonzalo Acosta, Ramón Lago, Enrique Freijido, José Bua Carou, Aurelio Gutiérrez y José Barbeito.

#### Accidentes del tráfico

De Buño comunican que en la carretera de Malpica chocaron dos

#### Clínica Médico-Quirúrgica

DE

#### Jesús Sarmiento

ex-interno de las clínicas del Gran Hospital Real de Santiago

Medicina general, especialista en partos, enfermedades de la mujer y niños

Manuel Becerre, 29 LUGO

## Gran Peluquería Higiénica

LA MEJOR INSTALADA EN LUGO REINA, 14, PRIMER PISO

### PARA SEÑORAS

Secciones independientes: Especialidad en Ondulaciones; Eléctrica permanente; Marcel y al Agua; Manicura; Tintes; Posturas y senos de belleza; general; Siempre novedad es arreglo de señoras

### PARA CABALLEROS

Espacioso salón gran confort e higiene; 6 sillones americanos; Discreta y hábil dependencia

REINA, 14, PRIMER PISO. (Fachada de la joyería) TELEFONO, 120 SUCURSAL Cande Pallares, 7 bajo.—LUGO

## Bazar todo a 0'95

Calle 14 de Abril, 2

## A de Vega Barrera

MEDICINA GENERAL

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos

Plaza de Santo Domingo, 23, Lugo

Consulta de 11 a 1 y de 5 a 7

## PERDIDA

Se gratificará espléndidamente a la persona que entregue en la casa «SINGER» de esta capital, una barra de acero correspondiente a un automóvil, la cual se ha extraviado en la Carretera de la Coruña, en el trozo comprendido entre la casilla de peones camineros de Ramil y Puerta de San Fernando de esta población, o bien en la Ronda de Santiago hasta San Roque.



## Para la vida activa

de hoy, es preciso tomar ciertas medidas y garantizarse en todo caso. De ahí la necesidad de usar

# CELUS

compresas higiénicas, cuyo poder absorbente y condición de disolverse al punto en el agua son razones, junto con su economía y comodidad, para que las usen todas las mujeres.

No olvide que son de producción nacional.

### PRECIOS DE VENTA (Timbre aparte)

Caja de una docena, núm. 1... Pltas. 3,50  
Caja de una docena, extra... 4,50  
Paquete de 1/2 docena, para viaje... 1,90

# VEA V. LA EXPOSICION DE RENARDS

## QUE PRESENTA EL TOISON

CONDE PALLARES, 11

Renards desde 25 a 400 pesetas  
en los nuevos  
**ALMACENES DE SANTO DOMINGO**

Velos novedad bordados en color desde 1'50 pesetas, sólo en los

**ALMACENES SANTO DOMINGO** PLAZA DE SANTO DOMINGO 17 (Junto a la Gran Bretaña)

Si Vd. nos compra medias y no dieran el resultado que nosotros garantizamos devuélvanoslas y se le dará otro par gratis.

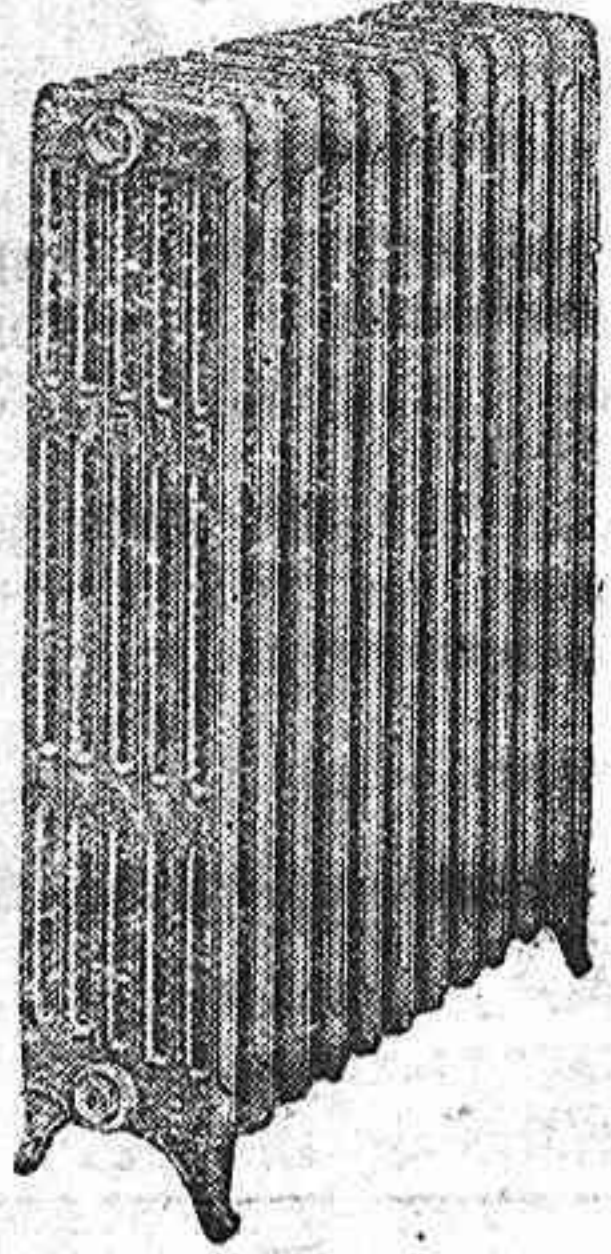
Fundición y talleres mecánicos

**MANUEL MALINRE LODEÑA**

MANUEL MALINRE LAMAS (SUCCESOR)

INSTALACIONES de CALEFACCION, COCINAS, ESTRUJADORAS y PRENSAS para UVA, MAQUINAS de ASERRAR MADERAS

**CERRAJERIA ARTISTICA**  
Apartado, 44.-ORENSE



**La Lechería Sánchez y su sucursal**

El conocido industrial de esta plaza José María Sánchez pone el conocimiento del público que además de haber cogido en traspaso la acreditada Lechería Lucense, sita en la calle de San Pedro, montó una Lechería en la calle de Ruanueva 21, bajos, despachando también artículos de ultramarinos en este último establecimiento.

Se recibe leche fresca todos los días, a las seis y media, a las doce de la mañana y a las ocho de la tarde.

Despacho permanente y a domicilio. No confundirse: Ruanueva 21, bajos y Sucursal San Pedro 46, Lugo

MUBLEES

## Bazar Imperio

LIBERTAD 8-LUGO (antes Reina)

### COCHES PARA NIÑOS

DESDE 115 PESETAS

SILLAS PLEGABLES PARA NIÑOS-37'50

PIDA CATALOGO Y PRECIOS

MUEBLES

Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padezco también como usted, pero me curó el

## DIGESTÓNICO

del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

SI ESTÁN SUS PIES HICHAOS, ARDIENTES, CANCADOS, SUDORADOS, SENSIBLES, DOLORIDOS.

SI PARECE DE CALLOS, SABADONES, CONTUSIONES, GRIETAS DUREZAS, AMPOLLAS.

NADA MEJOR QUE UN BANO CON

## SAL-BAN

MAQUETA PARA UN BANO 035A. 100g. 1.000. 250g. 2.000.

FARMACIAS Y DROGUERIAS

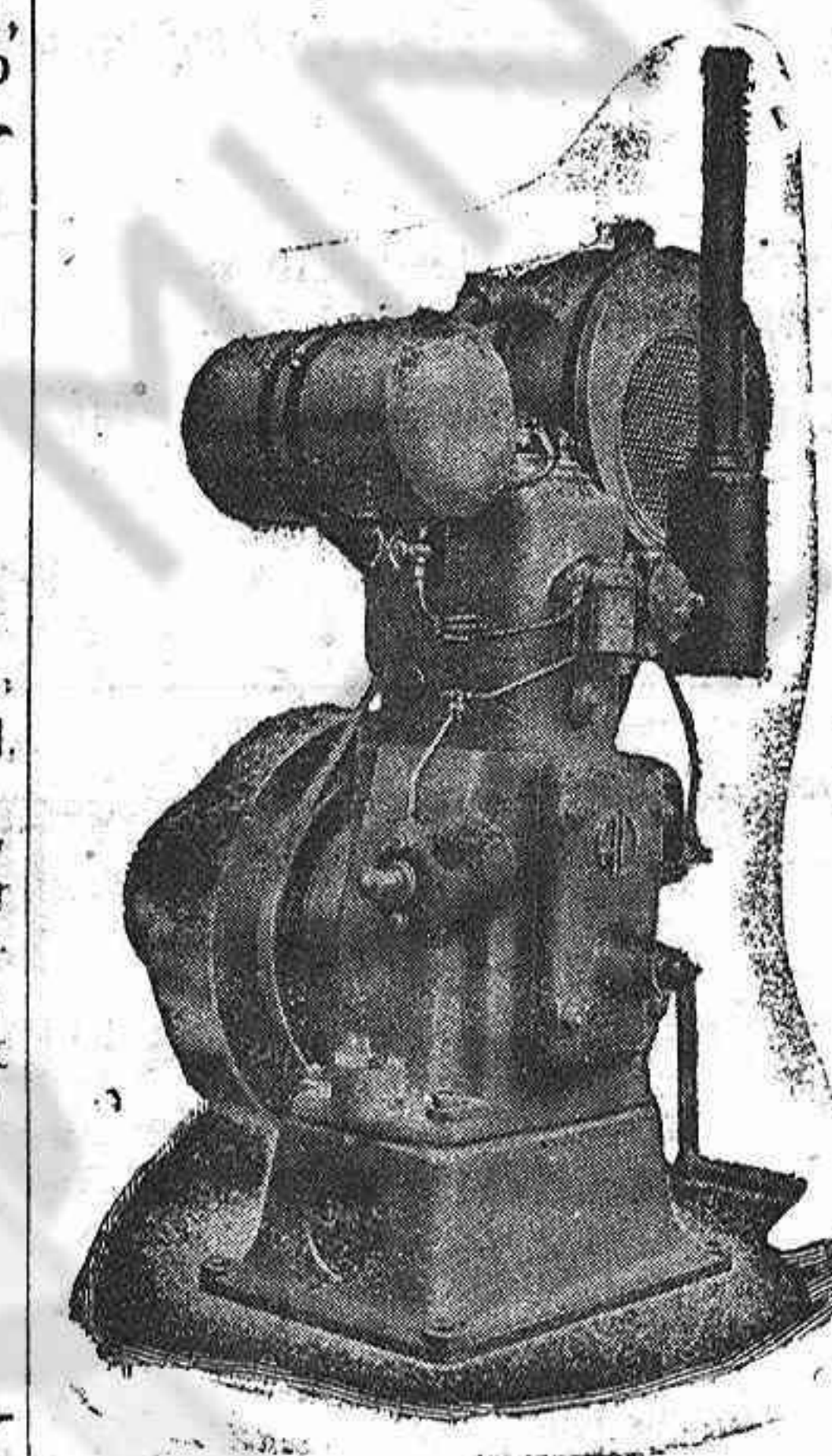
CONFECCIONES SE VENDE

HNAS. ELENA y JULIA BLANCO

Corte y confección lo más moderno y elegante. Equipos para bodas y señora y niños.—Ropa interior para señora y caballero.—Trajes para niños.

Damos clase de corte. Ronda de Santiago núm. 14-2º

**La casa alemana de maquinaria agrícola**  
**PABLO WERNER**  
CESIONARIO DE FÉLIX SCHLAYER, S. A.



se trasladó desde el núm. 10 al núm. 7 de la calle Emilio Castelar al lado del Teatro Principal

donde ofrece a su clientela toda clase de maquinaria agrícola e industrial

especialidad para esta temporada

Motores - Majadoras - Aventadoras

No compre Vd. antes de visitar esta casa

Próxima apertura de la **CASA ROGELIO** RUANUEVA 8

donde se servirán los excelentes vinos de Rivadavia y Peares, comida a todas horas. Se admiten huéspedes a precios económicos.

**Pérdida de dinero**

La persona que haya encontrado en alguna de las calles de la población un billete de 25 pesetas envuelto en un pañuelo encarnado; hará una verdadera caridad entregándolo en la Administración de este periódico por pertenecer dicha cantidad a una pobre mujer.

**L. GASALLA**  
OCULISTA del Hospital de Santa María  
Ronda de la Coruña número 2 (Puerta de la Estación) Teléfono número 60-LUGO

¡Evite que su dinero vaya al Extranjero!

Tras el dinero emigra la independencia de la nación. Todo buen español debe comprar la máquina de escribir **IBERIA**, enteramente fabricada en España. Económica y garantizada por 10 años. **ALFA** máquina de coser española. Taller de reparaciones, venta de accesorios y clases de mecanografía. Las ventas se hacen al contado y a plazos. **CASA VELOSO, Manuel Becerra 17-Teléfono 207-LUGO**

Carmen que vino celebrándose en la iglesia conventual de este nombre, salió la procesión por las calles.

A ella acudieron por centenares los devotos alumbrando y resultando, por lo mismo brillantísimo.

Pero a poco de salir hubo una alarma. Unos mozaibetes que se hallaban embriagados, promovieron un alboroto, riñendo entre sí.

El público que iba en la procesión no sabía lo que sucedía y comenzó a agitarse y a correr hasta que puesto en claro lo que ocurría siguió la procesión y todo quedó en nada.

No hay para que decir que los borrachos fueron puestos a buen recaudo para que durmiesen la mona. **PONTEVEDRA**

**Obrero herido**  
En el Sanatorio del doctor Marasco ingresó el marinerito de Araya Manuel Pedro Goicoechea que en Vi lagarza se cayó a la bodega del buque ocasionándose graves heridas.

Cuando llegó aquí venía en de sesperado estado, fal eciento al poco tiempo.

**Una numerosa comisión de muerjers protestan**  
Se personó ante el Gobierno civil una numerosísima comisión de mujeres del vecido pueblo de Marín para protestar de que el alcalde no autorizó la celebración de la procesión del Carmen.

Como después de hablar con el señor gobernador continuasen protestando y con sus gritos promoviendo escándalo acudieron fuerzas de Seguridad y de la Guardia civil que las obligaron a retirarse de aquel lugar. **VIGO**

**En favor de los huelguistas detenidos**

Una comisión formada por esposas, madres e hijos de los huelguistas de telefonos que se hallan en la cárcel, visitó las redacciones de los periódicos pidiendo apoyo para que se les ponga en libertad.

**SE ALQUILAN**  
el piso 2º de la casa número 11 de la Avenida de Moret y el 3º de la casa número 8 de la calle La Libertad, (antes de la Reina). Informes en Avenida de Moret, 11

## Conferencia telefónica de última hora

Madrid 21 2'00  
En el Ministerio de la Gobernación

El ministro de la Gobernación Sr. Maura recibió esta madrugada a los representantes de la Premsa, manifestándoles que las últimas noticias recibidas de Sevilla acusaban tranquilidad.

Los disturbios estaban sofocados, a pesar de algunos elementos revoltosos se habían hecho fuertes en las azoteas del barrio de la Macarena.

La fuerza pública los tiene sitiados, y puede darse por terminado el movimiento.

Se teme que esta noche ocurra algún incidente en Alcalá de Guadaíra, pues han salido para dicho punto fuerzas de la Guardia civil con órdenes de practicar una requisita de armas.

Los sindicalistas, dirigidos por el doctor Vallina, preparaban allí una manifestación que se dirigía a Sevilla, y la Guardia civil lleva también órdenes de impedir el acto, practicando las detenciones que se precisen, incluso la del doctor Vallina.

Durante la tarde de ayer, se practicaron en Sevilla más de diez detenciones.

En Alcoy, se preparaba también una manifestación contra el Gobierno.

¿Necesita Vd. comprar, puntas, vidrios, cerraduras, visagras o cualquier otra herraje para una obra? Visite la

## Ferretería Bourio

SAN MARCOS 9

dónde encontrará un gran surtido a precios sin competencia

Herramientas para carpinteros  
Herramientas para mecánicos

SE DAN PRESUPUESTOS PARA OBRAS

no, y el ministro confirió por teléfono con el gobernador civil, dándole órdenes terminantes.

Habló también el Sr. Maura de un incidente ocurrido el sábado en Sevilla, entre huelguistas y esquirelos de las fábricas de cerveza, a consecuencia del cual resultó muerto un individuo llamado Antonio González.

## A nuestros lectores

A causa de las deficiencias con que se lleva a cabo estos días el servicio telefónico, como consecuencia de la huelga, esta madrugada fué tan difícil la comunicación con Madrid, que muy poco pudimos recoger de nuestra acostumbrada conferencia de última hora, apesar de la buena voluntad del personal de este centro.

**Tintes para el pelo**  
Instantáneos y progresivos  
**Droguerías Galasca**  
(Frente a la Diputación)

## AHORRO DE GASOLINA

EN SUBIDAS

con el pulverizador "TOURING" 90 Km. por hora  
80 " " "

sin "TOURING" 50 Km. por hora  
40 " " "

**AUTOMOVILISTAS**

Un ahorro de 1.000 a 3.000 pesetas anualmente obtendrán, montando en sus coches el novísimo Pulverizador "TOURING" Entregamos los aparatos a prueba durante 15 días contra depósito de su valor. Ahorro garantizado 25 - 40 % - Mejor repriese Precio Pts. 50

**Juzgado de 1.ª Instancia de Lugo**

El 30 del actual, a las doce de la mañana, se subastará rematándose a favor del mejor postor, la casa número 22 de la calle del Miño, compuesta de planta baja y dos pisos, que fué embargada a D. Antonio Rodríguez Andión, por virtud de juicio ejecutivo propuesto contra el mismo, por D. Lorenzo Barreiro Telleiro. Julio 20 de 1931.

**¡SEÑORA!**

Si Vd. desea adquirir un piano de fama mundial al cortado o aplazado, lo mismo que reparación y afinación o cambio del que tiene en casa, pida Vd. precios y condiciones al conocido técnico de pianos José Aure Arias en Monforte, y por breves días en esta ciudad Calle San Pedro 22 (Casa Buenos Aires) y Hotel Paris, Teléfono 169.

**ALMANAQUE**

Hoy: Santa Práxedes, virg., fiesta en La Coruña, San Feliciano y Santa Julia

sale el Sol a las 5:15 se pone a las 7:41 La Luna sale a las 11:57 se levanta a las 11:36 se pone a las 11:36 se levanta a las 11:36 se pone a las 11:36

**MISAS GREGORIANAS**

Darán comienzo en la iglesia de las Madres Agustinas (Santo Domingo) el próximo día 23 del corriente, a las ocho y media de la mañana por el alma

**DEL SEÑOR**  
**Don Pedro Rodríguez Somoza**  
Q. E. P. D.

SU FAMILIA

Ruega a las personas piadosas y de su amistad la asistencia a dichos actos cuyo favor agradecerá vivamente.

Lugo 21 de Julio de 1931.

## MUEBLES y decoraciones artísticas

### Talleres Parga

UNICOS EN LA PROVINCIA  
CON DIRECCION ESPECIALIZADA

LE INTERESA visitarlos y comparar construcción, gusto y precios

AGUIRRE 15 LUGO

La conocida «Sociedad Nestlé, La Lechera», dice textualmente:

Habiendo efectuado pruebas prácticas con el pulverizador "TOURING" aplicado en un motor de 1000 cc. y con un depósito de 10 litros de gasolina, se constató que el consumo de gasolina, de un promedio de 30 por 100, se redujo a 20 por 100, con nuestro coche Fiat, tipo 801, de 6 cilindros, etc.

El original de este corte, así como otras referencias, están a disposición de cualquier persona que las pida.

Representante exclusivo de la provincia de Lugo  
**Fábrica de Chavín, Puerta de la Estación-Lugo**

PATENTE N.º 145.229  
MADE IN GERMANY

Publicidad económica de anuncios breves

Agencia de Negocios de MANUEL F. REIJA

Se encarga de la extensión de relaciones de bienes, para pago de Derechos a la Hacienda, declaraciones de herederos, gestión y cobro de herencias en Cuba y otros países, cumplimiento de exhortos, legalizaciones en Consulados, obtención de certificados de última voluntad y senados.

VENDO centeno, cebada, paja, salvado y harinas. Carbones minerales y vegetales. Fábrica de chocolates.

SE VENDE O ARRIENDA finca situada en la calle de Montevideo con un frente de 80 metros, propia para solares. Informes, Ruanueva 9-2.

Licenciados del Ejército LA AGENCIA DE NEGOCIOS de MANUEL F. REIJA, se encarga del despacho y arreglo de documentos para la obtención de destinos civiles y de asuntos en general.

SE VENDE O ARRIENDA, la casa número 6 de la calle del Cuartel, de esta ciudad.

TRASPASO.- Por tener que ausentarse su dueño, se hace de un acreditado establecimiento de ultramarinos, sito en calle céntrica de esta capital.

IMPORTANTE.- Para los propietarios de Molinos Eléctricos y de agua que deseen molineros expertos se dirijan a D. Faustino Díaz Abuján, en Lánzara Carracedo (Puebla San Julian), este puede facilitar molineros, lo mismo para arrendar que para otro asunto que sea necesario en lo mismo, además garantiza los molineros que le sean pedidos.

SE ARRIENDA en Nadelua una casa con horno-panadería y finca cerrada adyacente a dicha casa.

VENTA de la casa número 9 de la calle de la Cruz, propiedad de don Andrés Castelo. Para informes don Dositeo López procurador de los tribunales, Manuel Becerra 24, bajo.

ARRIENDO.- Se hace del primer piso de la casa número 34 de la calle de San Roque de esta ciudad.

SE VENDE una huerta de regadío y mucha producción, de dos fanegas con árboles frutales y una caseta habitable, en la parte baja de San Roque. Se dan facilidades de pago.

SE VENDE una casa en el barrio de Polvorín de planta baja, y unos bienes en la parroquia de San Félix de Muja, lugar de Bosende. Para informes en la Ronda de la Coruña número 31, Peluquería.

Anúnciese en EL PROGRESO

Banco Hipotecario de España

AGENCIA DIRIGIDA EN GALICIA POR Feliciano Canto López, Perito Agrícola. Calle del Miño, núm. 28.- Teléfono núm. 30.- LUGO

El Banco Hipotecario de España, creado con la intervención del Gobierno para concluir con la usura, realiza préstamos a plazos de 5 a 50 años, sin que el prestatario, al finalizar el contrato, tenga que devolver el dinero percibido, bastándole para saldar la deuda en el plazo máximo, satisfacer los intereses que más frecuentemente suelen cobrar los reestamistas particulares, quedando, no obstante, a su voluntad, el devolver la suma en el momento que quiera, y aun entregar cantidades a ventena, rebajando los intereses correspondientes a las cantidades anticipadas.

Dicho Banco concede sus préstamos con garantía de toda clase de fincas rústicas y urbanas, a los que construyen edificios, facilitando cantidades después de terminados sus cimientos, y el resto a medida que van realizándose las obras, y por último, para cambiar hipotecas hechas con prestamistas o con otros Bancos.

El Banco Hipotecario hace préstamos aunque las fincas estén gravadas con censo LA CONTRIBUCION DE UTILIDADES NO LA PAGAN LOS DEUDORES DEL BANCO, al contrario de lo que ocurre con los capitalistas particulares y aun con otros Bancos y Casas de Ahorro

El Banco Hipotecario se reembolsa a la vez del capital e intereses en las anualidades que prescribe, y éstas se estipulan a voluntad del prestatario, al otorgarse la escritura, siendo en consecuencia la anualidad tanto más pequeña cuanto mayor es el tiempo convenido para el préstamo que puede efectuarse por los plazos y anualidades siguientes:

En un préstamo por 50 años, tendrá que abonar el prestatario el 671 por ciento anual, con lo cual tendrá satisfecho el capital y los intereses al cabo de dicho plazo. Si el prestatario quisiera satisfacer su deuda en el plazo de 45 años, tendrá que abonar anualmente el 683 por ciento del capital que solicite, para saldarla en 40 años, tendrá que abonar el 701; en 35 años, el 726; en 30, el 736; en 25, el 819; en 20, el 908; en 15, el 1064; en 10, el 1388, y en 5, el 2389 por ciento.

Desde de lo dicho anteriormente que el Banco Hipotecario de España comparado con los prestamistas particulares, regala el dinero prestado al cabo de 50 años, a condición de abonar solamente el interés anual del seis por ciento, si se tiene en cuenta que el prestatario no tiene que satisfacer la contribución de utilidades, y abonando el diez por ciento, interés soportado por muchos agricultores, quedan saldadas el capital e intereses en el corto plazo de 15 años, razón por la que

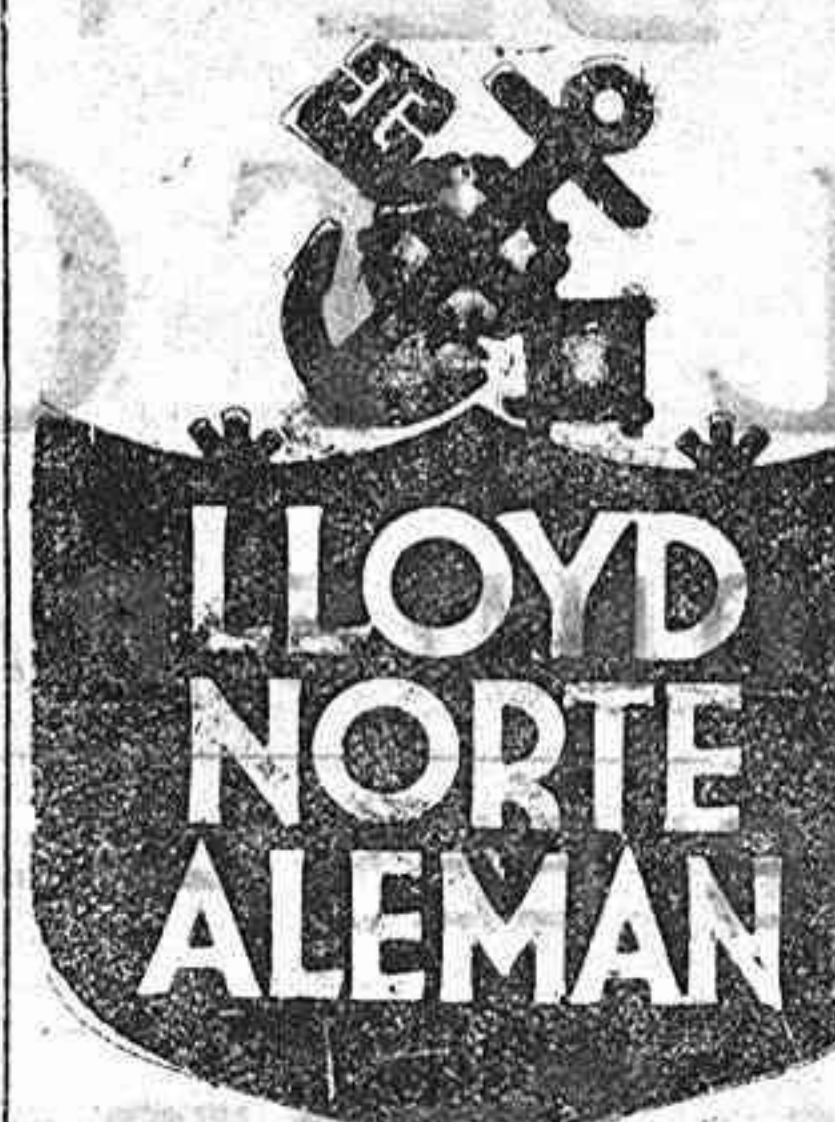
se que reciben dinero del Banco Hipotecario no contraen una deuda voluntaria se imponen un censo por el plazo que voluntariamente desig- nan, pudiendo, no obstante, redimirlo en el momento que quieran

Para obtener los beneficios que concede el Banco Hipotecario, basta que las fincas rústicas o urbanas que se ofrezcan en garantía, se hallen inscritas a nombre del peticionario como dueño, y no en virtud de expediente posesorio, a no ser que la antigüedad de éste pase de 10 años, y que su valor sea cuando menos el doble de la cantidad solicitada.

Para informes, consultas, tramitación de expedientes de dominio y arreglo de la documentación necesaria para obtener un préstamo, diríjase a la indicada Agencia, que cuenta con personal competente y discreto para esta clase de operaciones, dando por ellas toda clase de garantías y facilidades.

Para Agencias que se encargan de la compra de CÉDULAS HIPOTECARIAS.

Lloyd Norte Alemán



Para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. Próximas salidas de LA CORUÑA

Table with shipping schedules: WESER, SIERRA VENTANA, MADRID, SIERRA MORENA, dates, and prices.

En todos los vapores, en camarote cerrado tienen un suplemente de pesetas 35 por cada cama. Los pasajeros de Tercera Clase disfrutan de espléndidos comedores, fumadores, salones de señora, y la comida a la española servida por camareros españoles.

Los vapores tipo SIERRA admiten también pasajeros de Primera Clase y los vapores MADRID y WERRA admiten pasajeros de clase intermedia.

PARA LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO PROXIMAS SALIDAS DE LA CORUÑA

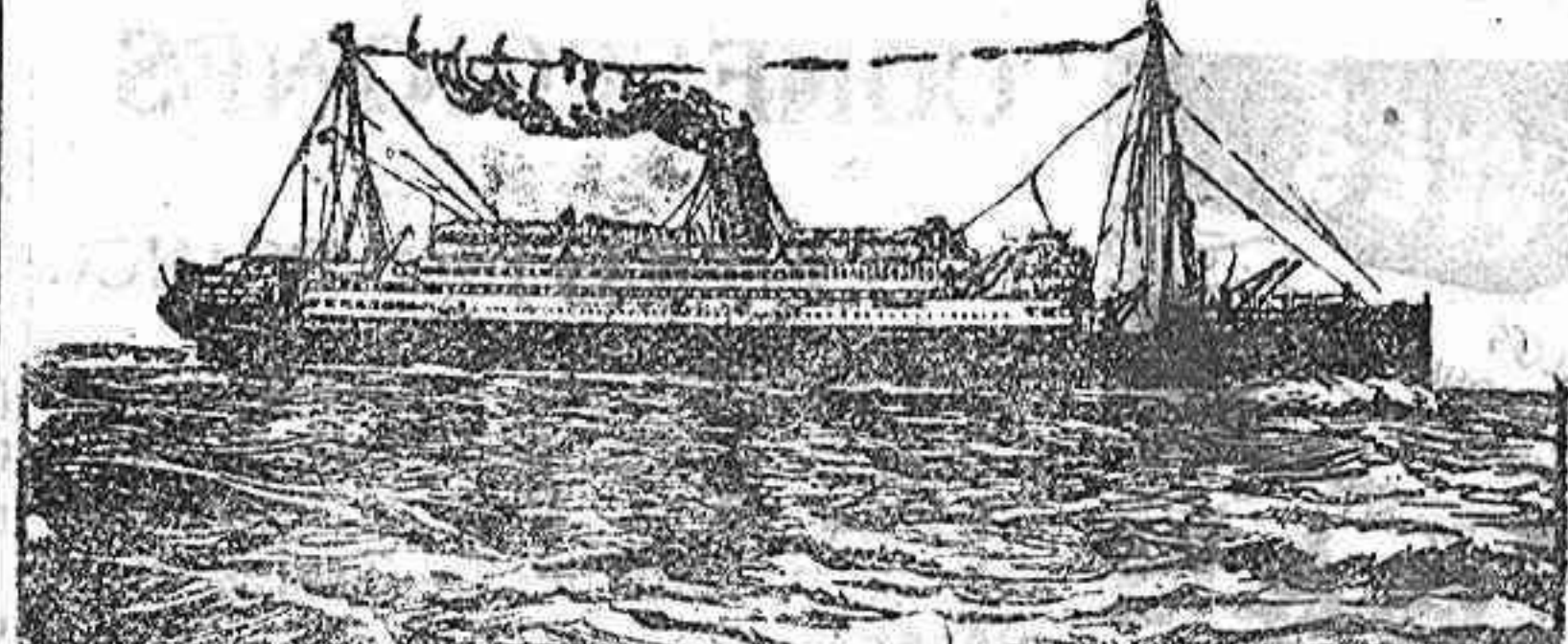
Table with shipping schedules: YORCK, KARLSRUHE, YORCK, dates, and prices.

Todos los pasajeros de Tercera Clase en el servicio de Cuba, irán alojados en magníficos camarotes cerrados sin aumento de precio. Admiten también pasajeros de Cámara y Segunda económica.

Estos vapores harán un viaje rápido, y para comodidad de los señores pasajeros atracarán en la Habana al muelle de San José. Están dotados de amplios salones de señora y de conversación, banda de música, etc., y serán servidos por personal español.

PETICION DE PLAZAS.- Los pasajeros de tercera clase deben enviar la cantidad de PESETAS 100 por cada plaza que solicitan adelantando a esta Agencia General

FELIPE RODRIGUEZ REY.- Plaza de Mina, 1, bajos DIRECCION TELEGRAFICA Y TELEFONICA: "NORDLOYD" LA CORUÑA



Mala Real Inglesa

VAPORES DE IDA Para Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Table with shipping schedules: ARLANZA, ALMANZORA, ALCANTARA, ASTURIAS, dates, and prices.

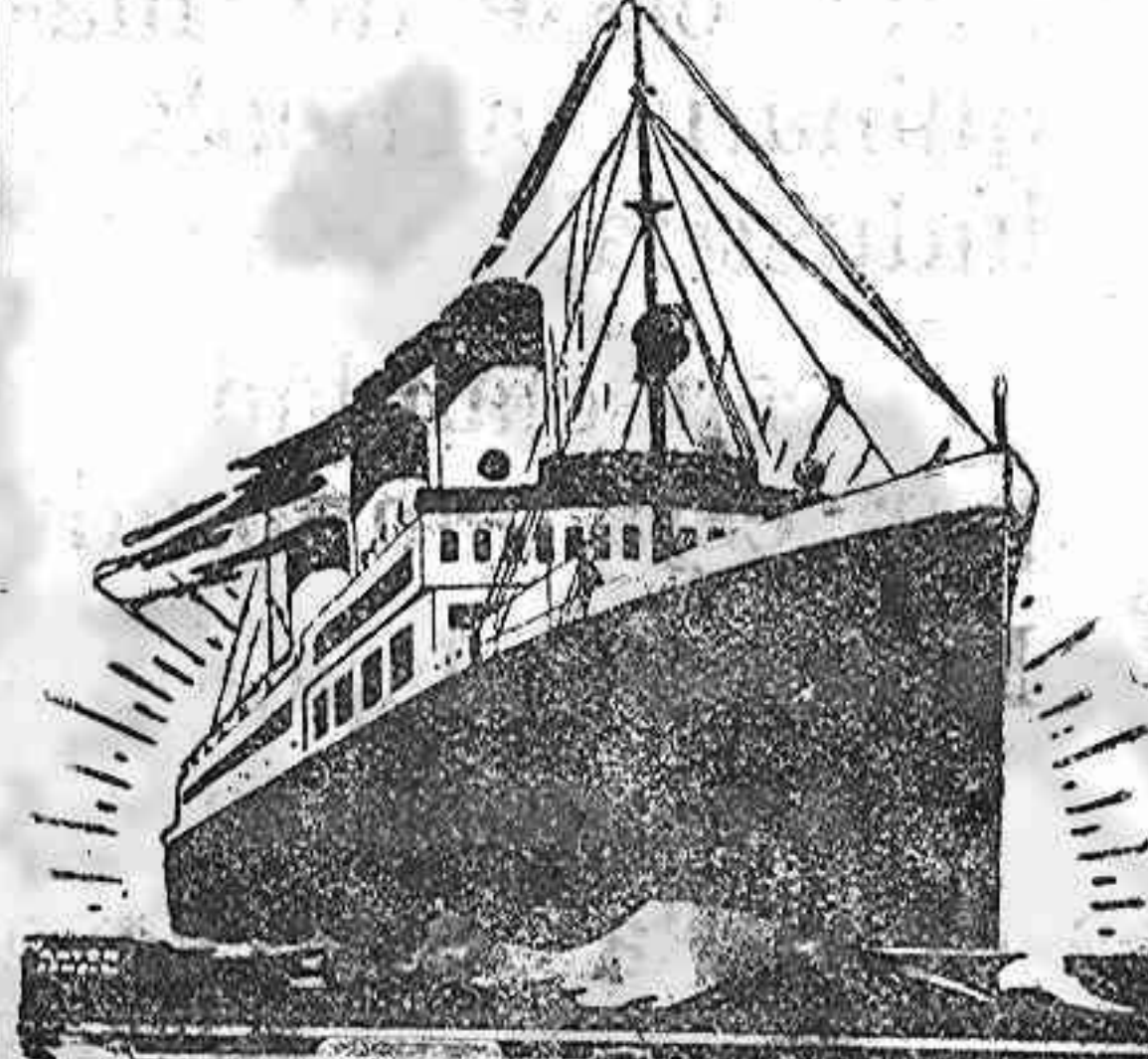
La tercera clase está dotada de espléndidos salones comedor, fumador y conversación. Camarotes cerrados de dos, cuatro y seis camas. Comida a la española servida por camareros españoles y amenizada por una orquesta.

Precios de Cámara (sin impuesto) de La Coruña a Buenos Aires

Table with shipping schedules: ARLANZA, ALMANZORA, ALCANTARA, ASTURIAS, dates, and prices.

En primera clase, desde Libras 82 En segunda clase desde Libras 41 y media

VAPORES DE REGRESO PARA INGLATERRA ARLANZA 13 de Septiembre RUBINE HIJOS, Agentes Real, 81.-La Coruña. Telegramas y Telefonemas: RUBINE



Compañías Hamburguesas

SERVICIO RÁPIDO DE VAPORES Próximas salidas del puerto de La Coruña para RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

Table with shipping schedules: MONTE OLIVIA, ANTONIO DELFINO, MONTE PASCUAL, MONTE SARMIENTO, dates, and prices.

En todos los vapores de las COMPAÑIAS HAMBURGUESAS están a la disposición de los pasajeros que viajan en tercera clase corrientes amplios y ventilados dormitorios, cuartos de baño, duchas, etc. La comida completamente española, es servida en confortables comedores por camareros que hablan español.

Los pasajeros que deseen se les reserven plazas deben de enviar con la debida anticipación 100 pesetas en calidad de garantía.

En el CAP POLONIO pueden obtenerse plazas de preferencia mediante un sobre precio de Ptas. 125, sobre el precio de tercera clase corriente.

Para más informes dirigirse al Agente General

RUBIQUE FRADE, Compostela, 8, LA CORUÑA Dirección telegráfica y telefónica: FRADE

TIERRAS

redondos para cemento armado, planos, ángulos chapas, etc. Hijo de Román Fernández

Ferretería Asturiana Sto. Domingo, 11

CLINICA del Dr. Benavente

OPERACIONES Y CONSULTA DE LA VISTA

Valdeparaíso 1. LA CORUÑA

URINARIAS

(AMBOS SEXOS) LO MAS EFICAZ, COMODO, RAPIDO, RESERVADO Y ECONOMICO.

Sin lavajes, inyecciones, ni otras molestias, y sin que nadie se entere, sanará rápidamente de la blenorragia, gonorrea (gota militar), cistitis, prostatitis, leucorrea (flujos blancos en las señoras) y demás enfermedades de las vías urinarias en ambos sexos, por antiguas y rebeldes que sean; tomando durante unas semanas cuatro o cinco Cachets Collazo por día. Calman los dolores al momento y evitan complicaciones y recaídas. Pida folletos gratis a A García, Alcalá, 85. Madrid. Precio: 16,25 pesetas.

LABORATORIOS

de Química. Instalación General. Productos Químicos Puros. Presupuestos. Est.ª Jodra. Principe 7, Mdríd.

Dr. López Pardo PIEL, SIFILIS Y VENEREA Avenida de Moret, 16 LUGO

T. Núñez Cordero

MEDICO CIRUJANO ESPECIALISTA Ex- practicante numerario del gran Hospital de Santiago

Enfermedades de la PIEL-SE CRETAS y propias de la MUJER

ELECTRICIDAD MEDICA Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6 San Andrés, 117-2.º LA CORUÑA

EL PROGRESO

Periódico popular, y el de mayor suscripción y venta de los de Lugo y la provincia

Compagnie Generale Transatlantique

PARA NUEVA YORK

PROXIMA SALIDA DESDE LA CORUÑA 8 de Agosto ROCHAMBEAU

Admiten pasajeros en cámara y 3.ª clase y carga en bodega y frigorífico, LOS PASAJEROS QUE TENGAN EL PERMISO PARA VOLVER A ENTRAR EN LOS ESTADOS UNIDOS, NO NECESITAN OBTENER EL VISADO DE SU PASAPORTE POR UN CONSUL AMERICANO.

Consignatario: EDUARDO FARIÑA.-LA CORUÑA Dirección telegráfica y telefónica: FARIÑA-CORUÑA

Norddeutscher Lloyd, Bremen (Lloyd Norte Alemán)

Servicio regular de vapores correos rápidos entre España, Sud América, Cuba y Galvestón

Table with shipping schedules: 27 Julio, 5 Septiembre, 11 Septiembre, 26 Septiembre, 3 Octubre, 16 Octubre, 23 Octubre, destinations and prices.

NOTA.- Los vapores «Sierra» admiten pasajeros de primera, tercera, camarote y tercera ordinaria. El «Madrid», «Werra» y «Weser», escalan también en los puertos de San Francisco do Sul y Rio Grande do Sul, admitiendo pasajeros de intermedia, tercera, camarote y tercera ordinaria.

LINEA DE CUBA

Directamente para la HABANA y GALVESTON saldrán de VILLAGARCIA y VIGO admitiendo pasajeros de CAMARA 2.ª ECONOMICA y TERCERA CLASE como así mismo carga para el puerto de la Habana y con transbordo para los de Matanzas, Cárdenas, Cienfuegos, Calbarlen, Manzanillo, Sagua la Grande, Santiago de Cuba etc. etc.

Precio en cámara desde pesetas 950 hasta 1.910, según camarote y cubierta; segunda económica, pesetas 825, y tercera clase, 645'45. Todos los pasajeros de tercera clase tienen a su disposición un amplio camarote, fumador y sala de conversación.

Los señores pasajeros, además de las variadas y abundantes servidas de primera, segunda y tercera clase, tendrán a su disposición un amplio camarote, fumador y sala de conversación.

Para más informes dirigirse a la Agencia General en España de la Compañía: LUIS G. REBOREDO ISLA P.O. Box 100, Villagarcía, 14 Galicia

Compagnie Generale Transatlantique

Servicio extra rápido directo de La Coruña a La Habana y Veracruz el 23 de cada mes

Table with shipping schedules: 16 de Julio, 23 de Agosto, 23 de Septiembre, 23 de Octubre, destinations and prices.

Admiten pasajeros en camarotes de lujo, primera, segunda, intermedia y tercera clase.

PRECIO EN INTERMEDIA En el vapor CUBA En los otros vapores Impuestos

PRECIO EN TERCERA En el vapor CUBA En los otros vapores

Los vapores de esta Compañía atracan al muelle de la Habana para el desembarque de los pasajeros y llevan médico, practicante, enfermero, enfermera, camareros y cocineros españoles para el servicio de los mismos.

Los pasajeros de tercera clase son servidos en amplios comedores por camareros de la Compañía, siendo los servicios de loza y cristal.

Todos los pasajeros y sus equipajes son conducidos a bordo por cuenta de la Compañía.

Para comprobar las edades de los niños menores de diez años es necesario la presentación del certificado del Registro Civil o de bautismo.

Se ruega a los pasajeros de tercera que envíen un depósito de 100 pesetas por cada uno, debiendo presentarse en esta Agencia con cinco días de anticipación a la fecha de salida.

Para más informes dirigirse a su consignatario Eduardo Fariña.-La Coruña Dirección postal: Apartado 93. Coruña.-Dirección telegráfica y telefónica: Fariña-La Coruña.

Cueros y Pieles

Artículos para Zapaterías

Taller de cortes aparados

ALMACENES JANEZ

San Pedro, 16. Teléfono 112 LUGO

EL PROGRESO